

Lima, 30 de Diciembre de 2015

Señores

PORT LOGISTICS S.A.C.

Presente.-

Att: MARIA VASCONES / CONNIE REDHEAD

Ref.: Instrucciones de embarque de 1x40'RH / MANGO FRESCO

Estimados señores:

Mediante la presente nos es grato saludarles y a la vez hacerles llegar las instrucciones para el siguiente embarque:

Exportador : AGROFRUTOS TRADING S.A.  
Consignado : VISION PRODUCE COMPANY  
Notificar : OHL INTERNATIONAL.  
POL / POD : PAITA-PERU / SAN PEDRO -USA  
Nave : HANSA AUSTRALIA 604  
Eta. Paita : 07/01/2016  
Booking : 902290398  
Linea Naviera : APL

Producto:

5544 CAJAS DE CARTON EN 22 PALLETS CONTENIENDO MANGOS FRESCOS  
ACONDICIONADOS EN 1 X40'RH FCL/FCL,  
PESOS: 22,176.00 Kg. Nt. y 24,500.00 Kg. Bt. Aprox.  
Valor: FOB US\$ 33,264.00 Aprox. (US\$ 6.00 POR CAJA DE MANGO)

**\*\*El contenedor deberá ser cargado el día **SABADO 02/01 a las 9:00AM****

**\*\*Los contenedores deberán estar zeteados a +9°C, deberán ir con el Clip on prendido para que se vaya enfriando en la carretera Paita – Tambogrande y esté listo para cargar\*\***

**\*\* Lugar de producción y llenado del contenedor: Jr. Tumbes 1211, Zona Industrial Tambogrande, Piura\*\***

Ing. Sarita, favor colocar 2 de nuestros termoregistros y 02 filtros fulltec adicional en cada contenedor.

Contacto: Ing. Sarita Palacios Rpm: \*419256 // Tlf. 073-365071

Exportación sujeto al D.S.N° 104-95-EF. (Drawback)

Para este embarque se utilizará la Factura N° 001-001044 fecha 02/01/2016

Se adjunta Booking, carta de temperatura y Matriz del B/L.

Atentamente,

AGROFRUTOS TRADING S.A.  


Ivanesa R. Varillas Maceda

**AGROFRUTOS TRADING S.A.**

Dpto. de Exportaciones

Tf. 4400653 / 4423993, Fax 4423693, Nextel 994058542

SHIPPER:  
AGROFRUTOS TRADING S.A.  
CALLE TUMBES N° 1211-TAMBOGRANDE  
PIURA - PERU, PH: 511 4423993  
FAX: 511 4423693  
FDA REG. N 14204466466

BOOKING: 902290398

CONSIGNEE:  
VISION PRODUCE COMPANY  
1651 E. BAY STREET  
LOS ANGELES, CA 90021 USA  
BILL VOGEL, JESSE SEPULVEDA  
PH: 213 622 4435  
FX: 213 692 0004

NOTIFY:  
OHL INTERNATIONAL  
2255 E.220 th Street, Carson, CA 90810  
PH: 310 642-5085, FAX: 310-568-8651  
Email: [taldana@ohl.com](mailto:taldana@ohl.com)  
Contact: Teresa Aldana

HANSA AUSTRALIA 604

PAITA-PERU

SAN PEDRO -USA

AMAZON	1x40' HC REEF. SAID TO CONTAIN:	NET. KG.
	5544 BOXES IN 22 PALLETS CONTAINING:	22,176.00
	FRESH MANGOES (MANGOS FRESCOS)	GROSS KGS. APROX.
	CUSTOM TARIFF N° 0804.50.20.00	24,000.00
	TEMPERATURE + 9° C., VENTILATION 35 CBM/HR	
	FREIGHT COLLECT / CLEAN ON BOARD	





## APL BOOKING CONFIRMATION

YOU CAN NOW SUBMIT AND PRINT YOUR BLS ONLINE  
FOR MORE INFORMATION VISIT WWW.APL.COM

DATE : DEC 30, 2015  
TO : AGROFRUTOS TRADING SA  
ATTENTION : IVANESA VARILLAS  
FROM :  
PHONE : AMERICAN PRESIDENT LINES, LTD

WITH GREAT PLEASURE, WE CONFIRM THE ACCEPTANCE OF THE FOLLOWING BOOKING:

BOOKING NUMBER : APLU 902290398  
BOOKED DATE : DEC 30, 2015  
BOOKED COMMODITY : FRESH MANGOES  
BOOKED WEIGHT : 23500.00 KGS  
RECEIPT/DELIVERY : FULL CONTAINER / FULL CONTAINER  
STORE DOOR RECEIPT : NO  
STORE DOOR DELIVERY : NO  
SHIPPER : AGROFRUTOS TRADING SA  
FORWARDER : PORT LOGISTICS S.A.C  
SERVICE CONTRACT NUMBER : LA15/0323N  
DANGEROUS AND HAZARDOUS : NO

### ROUTING INFORMATION

ORIGIN : PAITA, PE  
DESTINATION : SAN PEDRO, CA  
EST DESTINATION ARRIVAL : JAN 25, 2016

<u>VESSEL</u> <u>VOYAGE NAME</u>	<u>VESSEL</u> <u>NBR</u>	<u>LOCATION</u> <u>NAME</u>	<u>PORT</u> <u>CALL</u>	<u>ARRIVE</u> <u>DATE</u>	<u>DEPART</u> <u>DATE</u>
LOAD HANSA AUSTRALIA	604	PAITA, PE		1 JAN-07	JAN-08
DISC MOL EMINENCE	016	SAN PEDRO, CA		1 JAN-25	



**APL BOOKING CONFIRMATION**

BOOKING NUMBER: APLU 902290398

**EQUIPMENT**  
-----

NBR SZ HT TYPE  
-----

PICKUP SPOT  
-----

REEFER VENT  
TEMP SETTING  
-----

1 40 0906 RFR RFR

UZP UZP

+ 00 F CLOS

**COMMENTS**  
-----

INFORMACION IMPORTANTE DE CUTOFF RETIRO E INGRESO DE CONTENE  
DORES EN CORREO DE RESERVA  
ALMACEN DE RETIRO: NEPTUNIA

THE NORTH AMERICA GUIDELINE IS 60000 CARGO WEIGHT FOR A  
40 SIZE CONTAINER FOR CY

REGARDS,